

公 職 人 員 財 產 申 報 表

申報人姓名	李傳中武	服 務 機 關	1.臺北市議會		職 稱	1.議員	
			2.			2.	
申 報 日	111 年 11 月 01 日		申 報 類 別	定期申報			
配 偶 及 未 成 年 子 女			配 偶 及 未 成 年 子 女				
稱 謂		姓 名		稱 謂		姓 名	
配偶		林金俐		子女		李傳○毅	

(二) 不動產

1. 土地

土 地 坐 落	面積(平方公尺)	權 利 範 圍 (持 分)	所 有 權 人	登 記 ( 取 得 ) 時 間	登 記 ( 取 得 ) 原 因	取 得 價 額
臺北市大安區通化段六小段	764	10000 分之 514	李傳中武	106 年 03 月 10 日	買賣	(超過五年)

2. 建物 (房屋及停車位)

建 物 標 示	面積(平方公尺)	權 利 範 圍 (持 分)	所 有 權 人	登 記 ( 取 得 ) 時 間	登 記 ( 取 得 ) 原 因	取 得 價 額
臺北市大安區通化段六小段	96.30 (另附屬建物總面積: 10.40)	全部	李傳中武	106 年 03 月 10 日	買賣	(超過五年) 含陽臺 10.4 平方公尺
臺北市大安區通化段六小段	445.46	10000 分之 587	李傳中武	106 年 03 月 10 日	買賣	(超過五年) 共同使用部分
臺北市大安區通化段六小段	101.41 (另附屬建物總面積: 31.90)	全部	李傳中武	106 年 03 月 10 日	買賣	(超過五年) 含陽臺 31.9 平方公尺

(三) 船舶

種 類	總 噸 數	船 籍 港	所 有 人	登 記 ( 取 得 ) 時 間	登 記 ( 取 得 ) 原 因	取 得 價 額
本欄空白						

(四) 汽車 (含大型重型機器腳踏車)

廠 牌 型 號	汽 缸 容 量	所 有 人	登 記 ( 取 得 ) 時 間	登 記 ( 取 得 ) 原 因	取 得 價 額
三陽 (大型重型機器腳踏車)	565	李傳中武	105 年 01 月 19 日	買賣	(超過五年)

(五) 航空器

型 式	製 造 廠 名 稱	國 籍 標 示 及 編 號	所 有 人	登 記 ( 取 得 ) 時 間	登 記 ( 取 得 ) 原 因	取 得 價 額
本欄空白						

(六) 現金 (指新臺幣、外幣之現金或旅行支票) (總金額：新臺幣            元)

幣 別	所 有 人	外 幣 總 額	新臺幣總額或折合新臺幣總額
本欄空白			

(七) 存款 (指新臺幣、外幣之存款) (總金額：新臺幣 13,986,160 元)

存 放 機 構 (應敘明分支機構)	種 類	幣 別	所 有 人	外 幣 總 額	新臺幣總額或折合 新臺幣總額
臺灣銀行仁愛分行	綜合存款	新臺幣	李傳中武		1,943
合作金庫商業銀行大同分行	活期存款	新臺幣	李傳中武		615
合作金庫商業銀行大湖分行	活期存款	新臺幣	李傳中武		978
華南商業銀行石牌分行	活期儲蓄存款	新臺幣	李傳中武		1,158
華南商業銀行新店分行	活期儲蓄存款	新臺幣	李傳中武		297
台北富邦商業銀行市府分行	活期儲蓄存款	人民幣	李傳中武	208,890.13	921,564.80
台北富邦商業銀行市府分行	活期儲蓄存款	新臺幣	李傳中武		9,209
台北富邦商業銀行敦和分行	活期儲蓄存款	新臺幣	李傳中武		6,805,311
板信商業銀行八德分行	活期儲蓄存款	新臺幣	李傳中武		2
中華郵政公司	活期儲蓄存款	新臺幣	李傳中武		1,771
台新國際商業銀行內湖分行	綜合存款	新臺幣	李傳中武		221
中國信託商業銀行安和分行	活期儲蓄存款	新臺幣	李傳中武		510
合作金庫商業銀行大湖分行	活期存款	新臺幣	林金俐		155
華南商業銀行信義分行	活期儲蓄存款	新臺幣	林金俐		231
台北富邦商業銀行敦和分行	活期儲蓄存款	英鎊	林金俐	64,064.67	2,375,710.90
台北富邦商業銀行敦和分行	活期儲蓄存款	新臺幣	林金俐		2,241,700
台北富邦商業銀行敦和分行	活期儲蓄存款	美元	林金俐	10,002.39	321,910.80
台北富邦商業銀行敦和分行	活期儲蓄存款	人民幣	林金俐	3.16	13.90
國泰世華商業銀行信義分行	活期儲蓄存款	新臺幣	林金俐		198
國泰世華商業銀行營業部	活期儲蓄存款	新臺幣	林金俐		1,000
花旗(台灣)商業銀行營業部	支票存款	新臺幣	林金俐		785
台北市第五信用合作社大安分社	活期儲蓄存款	新臺幣	林金俐		1,115
中華郵政公司	活期儲蓄存款	新臺幣	林金俐		150
凱基商業銀行股份有限公司	支票存款	新臺幣	林金俐		1,258
凱基商業銀行股份有限公司	活期儲蓄存款	新臺幣	林金俐		960

台新國際商業銀行內湖分行	綜合存款	新臺幣	林金俐		2,350
中國信託商業銀行營業部	活期儲蓄存款	新臺幣	林金俐		82
台北富邦商業銀行敦和分行	活期儲蓄存款	美元	李傳○毅	40,015.72	1,287,841.40
台北富邦商業銀行敦和分行	活期儲蓄存款	新臺幣	李傳○毅		6,961
台北富邦商業銀行敦和分行	活期儲蓄存款	澳幣	李傳○毅	7.10	146.90
台北富邦商業銀行敦和分行	活期儲蓄存款	人民幣	李傳○毅	2.66	11.70

(八) 有價證券 (總價額：新臺幣          元)

1. 股票 (總價額：新臺幣          元)

名 稱	所 有 人	股 數	票 面 價 額	外 幣 幣 別	新臺幣總額或折合新臺幣總額
本欄空白					

2. 債券 (總價額：新臺幣          元)

名 稱	代 碼	所 有 人	買 賣 機 構	單 位 數	票 面 價 額	外 幣 幣 別	新臺幣總額或折合新臺幣總額
本欄空白							

3. 基金受益憑證 (總價額：新臺幣          元)

名 稱	所 有 人	受 託 投 資 機 構	單 位 數	票 面 價 額 (單位淨值)	外 幣 幣 別	新臺幣總額或折合新臺幣總額
本欄空白						

4. 其他有價證券 (總價額：新臺幣          元)

名 稱	所 有 人	單 位 數	價 額	外 幣 幣 別	新臺幣總額或折合新臺幣總額
本欄空白					

(九) 珠寶、古董、字畫及其他具有相當價值之財產

1. 珠寶、古董、字畫及其他具有相當價值之財產 (總價額：新臺幣 4,100,000 元)

財 產 種 類	項 / 件	所 有 人	價 額
AP 手錶	1	李傳中武	850,000
油畫	1	李傳中武	700,000
寶璣手錶	1	李傳中武	700,000
黃寶石戒指	1	林金俐	350,000
蕭邦鑽錶	1	林金俐	650,000
鑽石戒指	1	林金俐	850,000

2. 保險 (累積已繳保險費折合新臺幣總金額:13,641,042 元)

保險公司	保險名稱	保單號碼	要保人	保險契約 類 型	保 險 金 額	契約始日\ 契約迄日	外幣幣別	累積已繳 保險費外 幣 總 額	累積已繳保險 費折合新臺幣 總 額
國泰人壽 保險股份 有限公司	三倍醫靠 住院醫療 定期	○○○○ ○○○○ ○3	李傳中武	儲蓄型壽 險	100,000	109年12月 27 日 / 151 年 12 月 26 日	新臺幣		99,990
國泰人壽 保險股份 有限公司	安心保住 院醫療終 身保	○○○○ ○○○○ ○0	李傳中武	儲蓄型壽 險	500	97 年 12 月 26 日 / 160 年 12 月 25 日	新臺幣		95,466
國泰人壽 保險股份 有限公司	新呵護久 久失能照 護	○○○○ ○○○○ ○0	李傳中武	儲蓄型壽 險	30,000	108年04月 19 日 / 191 年 04 月 18 日	新臺幣		110,386
國泰人壽 保險股份 有限公司	新真安順 手術醫療 終身	○○○○ ○○○○ ○9	李傳中武	儲蓄型壽 險	2,000	108年04月 19 日 / 191 年 04 月 18 日	新臺幣		81,670
國泰人壽 保險股份 有限公司	新康順101	○○○○ ○○○○ ○3	李傳中武	儲蓄型壽 險	10,000	97 年 12 月 26 日 / 160 年 12 月 25 日	新臺幣		197,323
台新人壽 保險股份 有限公司	養老壽險	○○○○ ○○○○ ○0	林金俐	年金型保 險	1,000,000	80 年 09 月 26 日 / 終身	新臺幣		151,697
國泰人壽 保險股份 有限公司	創世紀丙 型	○○○○ ○○○○ ○6	林金俐	投資型壽 險	2,520,000	94 年 03 月 11 日 / 157 年 03 月 10 日	新臺幣		648,000
國泰人壽 保險股份 有限公司	創世紀丙 型	○○○○ ○○○○ ○9	林金俐	投資型壽 險	2,520,000	94 年 03 月 11 日 / 161 年 03 月 10 日	新臺幣		648,000
國泰人壽 保險股份 有限公司	三倍醫靠 住院醫療 定期	○○○○ ○○○○ ○0	林金俐	儲蓄型壽 險	100,000	109年12月 27 日 / 148 年 12 月 26 日	新臺幣		75,800

國泰人壽 保險股份 有限公司	安心保住 院醫療終 身保	○○○○ ○○○○ ○8	林金俐	儲蓄型壽 險	1,000	97年12月 26日/157 年12月25 日	新臺幣		191,310
國泰人壽 保險股份 有限公司	安心無憂 終身含批 註	○○○○ ○○○○ ○6	林金俐	儲蓄型壽 險	1,500	100年11月 02日/168 年11月01 日	新臺幣		246,675
國泰人壽 保險股份 有限公司	真安順手 術醫療終 身	○○○○ ○○○○ ○9	林金俐	儲蓄型壽 險	1,000	104年05月 11日/187 年05月10 日	新臺幣		176,541
國泰人壽 保險股份 有限公司	得意還本 終身壽險	○○○○ ○○○○ ○9	林金俐	儲蓄型壽 險	600,000	89年02月 09日/188 年02月08 日	新臺幣		828,640
國泰人壽 保險股份 有限公司	添愛終身 壽險	○○○○ ○○○○ ○7	林金俐	儲蓄型壽 險	53,548	92年05月 09日/191 年05月08 日	新臺幣		142,308
國泰人壽 保險股份 有限公司	富貴年年 終身壽險	○○○○ ○○○○ ○2	林金俐	儲蓄型壽 險	400,000	89年02月 09日/188 年02月08 日	新臺幣		816,181
國泰人壽 保險股份 有限公司	富貴年年 終身壽險	○○○○ ○○○○ ○5	林金俐	儲蓄型壽 險	200,000	89年09月 06日/161 年09月05 日	新臺幣		375,863
國泰人壽 保險股份 有限公司	富貴年年 終身壽險	○○○○ ○○○○ ○3	林金俐	儲蓄型壽 險	200,000	89年09月 06日/161 年09月05 日	新臺幣		375,863
國泰人壽 保險股份 有限公司	富貴年年 終身壽險	○○○○ ○○○○ ○6	林金俐	儲蓄型壽 險	600,000	89年09月 06日/161 年09月05 日	新臺幣		1,127,611

國泰人壽保險股份有限公司	新吉祥年	○○○○ ○○○○ ○7	林金剛	儲蓄型壽險	600,000	90年06月22日 / 188年06月21日	新臺幣		723,462
國泰人壽保險股份有限公司	新呵護久久失能照護	○○○○ ○○○○ ○7	林金剛	儲蓄型壽險	30,000	108年04月19日 / 157年04月18日	新臺幣		276,928
國泰人壽保險股份有限公司	新呵護久久失能照護	○○○○ ○○○○ ○7	林金剛	儲蓄型壽險	30,000	108年04月22日 / 161年04月21日	新臺幣		250,008
國泰人壽保險股份有限公司	新呵護久久失能照護	○○○○ ○○○○ ○2	林金剛	儲蓄型壽險	30,000	108年04月19日 / 187年04月18日	新臺幣		102,210
國泰人壽保險股份有限公司	新真安心住院醫療終身	○○○○ ○○○○ ○3	林金剛	儲蓄型壽險	1,000	104年05月11日 / 191年05月10日	新臺幣		162,627
國泰人壽保險股份有限公司	新真安順手術醫療終身	○○○○ ○○○○ ○9	林金剛	儲蓄型壽險	2,000	108年04月19日 / 157年04月18日	新臺幣		130,544
國泰人壽保險股份有限公司	新真安順手術醫療終身	○○○○ ○○○○ ○6	林金剛	儲蓄型壽險	2,000	108年04月22日 / 161年04月21日	新臺幣		126,086
國泰人壽保險股份有限公司	新真安順手術醫療終身	○○○○ ○○○○ ○0	林金剛	儲蓄型壽險	1,000	108年04月19日 / 187年04月18日	新臺幣		45,722
國泰人壽保險股份有限公司	達康 101 終身	○○○○ ○○○○ ○6	林金剛	儲蓄型壽險	10,000	92年03月14日 / 133年03月13日	新臺幣		330,184

國泰人壽 保險股份 有限公司	達康 101 終身	○○○○ ○○○○ ○1	林金俐	儲蓄型壽 險	10,000	92年03月 14日/161 年03月13 日	新臺幣		172,214
國泰人壽 保險股份 有限公司	達康 101 終身	○○○○ ○○○○ ○0	林金俐	儲蓄型壽 險	10,000	92年05月 09日/157 年05月08 日	新臺幣		235,910
國泰人壽 保險股份 有限公司	達康 101 終身	○○○○ ○○○○ ○8	林金俐	儲蓄型壽 險	10,000	94年03月 11日/157 年03月10 日	新臺幣		303,717
國泰人壽 保險股份 有限公司	鍾愛一生 313	○○○○ ○○○○ ○6	林金俐	儲蓄型壽 險	100,000	89年09月 06日/187 年09月05 日	新臺幣		85,173
國泰人壽 保險股份 有限公司	鍾愛終身	○○○○ ○○○○ ○8	林金俐	儲蓄型壽 險	600,000	89年09月 06日/161 年09月05 日	新臺幣		159,287
國泰人壽 保險股份 有限公司	鍾愛終身	○○○○ ○○○○ ○5	林金俐	儲蓄型壽 險	600,000	89年09月 06日/157 年09月05 日	新臺幣		151,182
國泰人壽 保險股份 有限公司	鍾愛還本 終身壽險	○○○○ ○○○○ ○2	林金俐	儲蓄型壽 險	400,000	89年09月 06日/187 年09月05 日	新臺幣		459,996
國泰人壽 保險股份 有限公司	鍾福特定 傷病終身 保險	○○○○ ○○○○ ○8	林金俐	儲蓄型壽 險	500,000	104年05月 11日/191 年05月10 日	新臺幣		174,400
國泰人壽 保險股份 有限公司	雙好還本 終身	○○○○ ○○○○ ○9	林金俐	儲蓄型壽 險	300,000	92年05月 09日/191 年05月08 日	新臺幣		1,172,953

國泰人壽保險股份有限公司	雙福年年	〇〇〇〇 〇〇〇〇 〇〇	林金俐	儲蓄型壽險	500,000	90年06月22日 / 187年06月21日	新臺幣		1,124,601
國泰人壽保險股份有限公司	雙囍年年	〇〇〇〇 〇〇〇〇 〇2	林金俐	儲蓄型壽險	500,000	90年05月14日 / 187年05月13日	新臺幣		1,064,514

(十) 債權 (總金額：新臺幣 63,750,000 元)

種 類	債 權 人	債 務 人 及 地 址	餘 額	取得(發生)時間	取得(發生)原因
一般借款	林金俐	王○樑 臺北市大安區市民大道3段	1,600,000	97年07月13日	朋友創業借款
一般借款	林金俐	何○憲 基隆市中山區中正路	440,000	100年04月01日	朋友創業借款
一般借款	林金俐	柏○寧 臺北市大安區忠孝東路	100,000	95年07月13日	資金調度
一般借款	林金俐	英得利實業有限公司 臺北市大安區延吉街	35,000,000	104年12月16日	資金調度
一般借款	林金俐	連○利 基隆市安樂區基金三路	2,000,000	108年12月20日	朋友借款
一般借款	林金俐	陳○睿 臺北市信義區林口街	450,000	100年10月05日	親戚借款
一般借款	林金俐	陳○峻 新北市板橋區三民路	290,000	97年09月30日	朋友創業借款
一般借款	林金俐	彭○尚 臺北市信義區虎林街	2,000,000	109年07月23日	朋友借款
一般借款	林金俐	曾○ 臺北市大安區復興南路	10,550,000	95年10月18日	朋友創業借款
一般借款	林金俐	蔡○賢 臺北市大安區光復南路	1,200,000	109年10月27日	朋友借款
一般借款	林金俐	蔡○典 臺北市松山區八德路	10,000,000	96年06月01日	朋友創業借款
一般借款	林金俐	關○ 新北市板橋區文化路	120,000	97年12月15日	朋友創業借款

(十一) 債務 (總金額：新臺幣 36,488,565 元)

種 類	債 務 人	債 權 人 及 地 址	餘 額	取得(發生)時間	取得(發生)原因
-----	-------	-------------	-----	----------	----------



授信	李傳中武	台北富邦商業銀行桂林分行 台北市桂林路	20,189,059	106年03月 21日	房貸分期長 擔
授信	李傳中武	台北富邦商業銀行桂林分行 台北市桂林路	16,299,506	106年03月 21日	房貸分期長 擔

(十二) 事業投資 (總金額：新臺幣 6,062,000 元)

投 資 人	投 資 事 業 名 稱	投 資 事 業 地 址	投 資 金 額	取得(發生) 時 間	取得(發生) 原 因
林金俐	丰彩國際傳播有限公司	臺北市大安區敦化南路 2 段 11 巷 6 號 4 樓	360,000	94 年 05 月 10 日	個人投資
林金俐	丰笛國際傳播有限公司(停業 時間 107.12.5~110.12.4)	臺北市大安區敦化南路 2 段 63 巷 21 弄 24 號 1 樓	1,200,000	94 年 05 月 11 日	個人投資
林金俐	台北市第五信用合作社	臺北市大同區民生西路 228 號	2,000	111 年 11 月 01 日	股金
林金俐	永欣食品有限公司	新北市新莊區頭前路 113 號 9 樓	2,500,000	103 年 03 月 10 日	個人投資
林金俐	晨寶國際有限公司	高雄市仁武區永昌三街 118 巷 8 號	2,000,000	100 年 10 月 10 日	個人投資

(十三) 備 註

債務人楊○慶91年4月15號跟債權人林金俐朋友創業借款850,000(行蹤不明)；債務人崔○德87年3月12號跟債權人林金俐朋友創業借款553,000(行蹤不明)；債務人陳○亨105年2月15號跟債權人林金俐資金調度3,600,000(行蹤不明)；債務人周○華82年5月13號跟債權人林金俐朋友創業借款900,000(行蹤不明)；債務人何○聞88年9月15號跟債權人林金俐朋友創業借款395,000(行蹤不明)；債務人干○元84年6月15號跟債權人林金俐朋友創業借款11,800,000(行蹤不明)；債務人潘○庭87年5月16號跟債權人林金俐朋友創業借款349,000(行蹤不明)；98年1月跟林○生先生合購房屋一間坐落在台北市萬華區西寧南路；98年1月跟林○鶯小姐合購房屋一間坐落在台北市萬華區西寧南路。

此 致

監 察 院

以上資料，本人係依法誠實申報，如有不實，願負法律責任

申報人：李傳中武